

花で伝える伝統文化

● 池坊由紀

そのシンプルな生花の前になぜか大勢の人々が集まっていた。台湾でのデモンストレーションが終わつた時のことだ。デモンストレーションでは通常、一時間から一時間半の中でも〇作程度、大小さまざまないけばなをいけ、披露する。内容も古典的なものから、現代的なものなど多彩だ。その時もいろいろいたのだが、この一種類の花材しか使っていない、しかも本数も決して多くない生花がこれほど人気だとは、意外だった。

海外でいけばなのデモンストレーションをする場合は、いろいろなことに気を遣う。まず使う草木の種類が日本ほどは、多く手に入らない。花屋さんはまさしく花屋さんであって、いけばなにとって重要な枝や葉には不足する。いけばなの美意識は花と共に葉を見て美を感じるところから始まっている。緑という、どんな色にも合う、どんな形にも合う万能の存在があつこそ、はじめて花が生かされ、また共に用いることによつてそこに美しい対比が出来、世界が深まる

のだ。従つて、花屋さんに葉がないなら野山に分け入つて採つたりもする。また海外の方に親しみを抱いてもらえるような工夫も必要だ。日本の花を持つてきて日本からの器を使っていけるだけでは、ショートとして楽しく印象的であつても、では自分たちがやつてみようという意欲には結びつきにくい。むしろその行く先々にある花で、時には器などもそこの特産の焼き物や漆製品等を活用していく。その国の民族性、宗教性や生活環境を尊重しながら無理のない方法でいけばなならではの美意識や哲学を理解してもらおう。が時としてその思いが強くなりすぎて反省することもある。盛り沢山のフラワー・アレンジメントに雰囲気の近いければな作品が好まれるだろうと勝手に推察しきたことがあった。が実際は、古典的な作品が好まれた。表面的なことだけを似せて縛つたことはすぐ見抜かれてしまう。

各々の国が各々の自然環境の中で育んできた文化や伝統があり、それを誇りにしているよう

に、日本人は日本の文化や伝統をゆがめることなく伝えていかなくてはいけないのだろう。相手を理解しようとも、心を寄り添わせることと、中途半端に表面的に相手に迎合することは、全く異なるのだ。私たち日本人がいかに正しく澄んだ心で日本を捉えられているか、そしてその像をどのような形で海外に発信出来ているのか、一枝一枝挿すたびごとに問われているような気がしてならない。

*池坊いけばなには立花(りっか)・生花(じょうか)・自由花(じゆうか)の様式があり、生花は草木の出生を重んじ、三つの枝で構成する。



イラストレーション：栗岡奈美恵

いけのほう ゆき／革道家元池坊次期家元。伝統文化発信についてのワーキングへの参加や講演など、いけばなの心をとおして多彩な活動をおこなっている。